



Βρυξέλλες, 28 Ιουνίου 2023
(OR. en)

11163/23

**Διοργανικός φάκελος:
2023/0203 (NLE)**

UK 140
AGRI 365
AGRILEG 118
MI 575
ENV 785
ENT 152
PHARM 103
SAN 435
SOC 511

ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	27 Ιουνίου 2023
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2023) 351 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις ομάδες εργασίας που συγκροτήθηκαν με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, ή που συγκροτήθηκαν μεταγενέστερα δυνάμει αυτής, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού τους

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2023) 351 final.

σνημμ.: COM(2023) 351 final

Βρυξέλλες, 27.6.2023
COM(2023) 351 final

2023/0203 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις ομάδες εργασίας που συγκροτήθηκαν με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, ή που συγκροτήθηκαν μεταγενέστερα δυνάμει αυτής, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού τους

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η Επιτροπή προτείνει στο Συμβούλιο να καθορίσει τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις ομάδες εργασίας που συγκροτήθηκαν με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου (στο εξής: συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας), ή που συγκροτήθηκαν μεταγενέστερα δυνάμει αυτής, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού τους.

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας

Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας θέτει τη βάση για μια ευρεία σχέση μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου. Άρχισε να ισχύει την 1η Μαΐου 2021 και εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Ιανουαρίου 2021.

2.2. Ομάδες εργασίας

Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας θεσπίζει θεσμικό πλαίσιο, το οποίο περιλαμβάνει, μεταξύ άλλων, ένα συμβούλιο εταιρικής σχέσης (άρθρο 7), 19 επιτροπές (άρθρο 8) και τέσσερις ομάδες εργασίας (άρθρο 9).

Με το άρθρο 9 παράγραφος 1 συγκροτούνται η ομάδα εργασίας για τα βιολογικά προϊόντα, υπό την εποπτεία της ειδικής επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· η ομάδα εργασίας για τα μηχανοκίνητα οχήματα και τα ανταλλακτικά, υπό την εποπτεία της ειδικής σε θέματα εμπορίου επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· η ομάδα εργασίας για τα φάρμακα, υπό την εποπτεία της ειδικής σε θέματα εμπορίου επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· και η ομάδα εργασίας για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης, υπό την εποπτεία της ειδικής επιτροπής για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης.

Το άρθρο 8 παράγραφος 2 στοιχείο η) προβλέπει ότι η επιτροπή εμπορικής εταιρικής σχέσης έχει την εξουσία να συγκροτεί, να προβαίνει σε λύση, να εποπτεύει και να συντονίζει ομάδες εργασίας, ή να αναθέτει την εποπτεία τους σε ειδική επιτροπή σε θέματα εμπορίου. Ομοίως, το άρθρο 8 παράγραφος 4 στοιχείο στ) προβλέπει ότι οι ειδικές επιτροπές έχουν την εξουσία να συγκροτούν, να προβαίνουν σε λύση, να συντονίζουν και να εποπτεύουν ομάδες εργασίας¹.

Το άρθρο 9 παράγραφος 2 προβλέπει ότι οι ομάδες εργασίας, υπό την εποπτεία των επιτροπών, επικουρούν τις επιτροπές στην εκτέλεση των καθηκόντων τους και συγκεκριμένα, προετοιμάζουν το έργο των επιτροπών και εκτελούν οποιοδήποτε καθήκον τους ανατίθεται από αυτές. Το άρθρο 9 παράγραφος 3 προβλέπει ότι στις ομάδες εργασίας συμμετέχουν εκπρόσωποι της Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου και συμπροεδρεύουν ένας εκπρόσωπος της Ένωσης και ένας εκπρόσωπος του Ηνωμένου Βασιλείου. Το άρθρο 9 παράγραφος 4 προβλέπει ότι οι ομάδες εργασίας καθορίζουν τον δικό τους εσωτερικό

¹ Για προγραμματισμένη ομάδα εργασίας βλ. απόφαση (ΕΕ) 2021/2111 του Συμβουλίου, της 25ης Νοεμβρίου 2021, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, όσον αφορά τη συγκρότηση ομάδας εργασίας για την αλιεία και τη θέσπιση του εσωτερικού της κανονισμού (ΕΕ L 429 της 1.1.2021, σ. 146.)

κανονισμό, το χρονοδιάγραμμα και την ημερήσια διάταξη των συνεδριάσεών τους, με κοινή συναίνεση.

2.3. Η προς έκδοση απόφαση των ομάδων εργασίας

Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 4 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, οι ομάδες εργασίας καθορίζουν τον δικό τους εσωτερικό κανονισμό με κοινή συναίνεση.

Σκοπός της προς έκδοση απόφασης για την οποία θα πρέπει να καθοριστεί η θέση της Ένωσης είναι να επιτρέψει στις ομάδες εργασίας να θεσπίσουν τον εσωτερικό κανονισμό τους με βάση το υπόδειγμα εσωτερικού κανονισμού που παρατίθεται στο παράρτημα της προς έκδοση απόφασης.

3. ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Η εύρυθμη λειτουργία των ομάδων εργασίας απαιτεί εσωτερικό κανονισμό που να καλύπτει, μεταξύ άλλων, τον ορισμό των συμπροέδρων, τη σύνθεση της γραμματείας, την ανταλλαγή πληροφοριών σχετικά με τη σύνθεση των αντιπροσωπειών, τον τόπο διεξαγωγής των συνεδριάσεων, τη διαχείριση εγγράφων και αλληλογραφίας, την κατάρτιση της ημερήσιας διάταξης και των πρακτικών, την εμπιστευτικότητα και τη γλώσσα εργασίας των συνεδριάσεων, καθώς και τα έξοδα που βαρύνουν τις αντιπροσωπείες.

Λόγω του σκοπού και της σύνθεσης των ομάδων εργασίας και του ρόλου τους όσον αφορά την εφαρμογή της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, οι εν λόγω κανόνες θα πρέπει να βασίζονται, στο μέτρο του δυνατού, στον εσωτερικό κανονισμό που προβλέπεται στο παράρτημα 1 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας και διέπει τις εργασίες του συμβουλίου εταιρικής σχέσης και των επιτροπών που συγκροτούνται βάσει των άρθρων 7 και 8, αντίστοιχα, της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας. Οι πρότυποι κανόνες θα πρέπει να λαμβάνουν υπόψη τον σκοπό των ομάδων εργασίας, ιδίως το γεγονός ότι προετοιμάζουν τις εργασίες των επιτροπών υπό την εποπτεία των οποίων λειτουργούν και δεν εκδίδουν αποφάσεις ή συστάσεις βάσει της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας.

Ως εκ τούτου, η θέση της Ένωσης θα πρέπει να είναι υπέρ της θέσπισης του εσωτερικού κανονισμού από τις ομάδες εργασίας, σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 4 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, ο οποίος θα διέπει τις εργασίες τους, σύμφωνα με τον εσωτερικό κανονισμό που επισυνάπτεται στο παράρτημα I της παρούσας πρότασης.

Σε περίπτωση που μια ομάδα εργασίας επιθυμεί να προσαρμόσει τον εσωτερικό κανονισμό που επισυνάπτεται στην παρούσα πρόταση, τα ειδικά αυτά στοιχεία θα πρέπει να εγκριθούν από το Συμβούλιο βάσει εγγράφων θέσης που θα υποβάλει η Επιτροπή. Η σχετική διαδικασία περιγράφεται στο παράρτημα II της παρούσας πρότασης².

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

4.1.1. Αρχές

Το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) προβλέπει την έκδοση αποφάσεων για τον καθορισμό «των θέσεων που θα πρέπει να

² Βλ. σχετικά παράρτημα II της απόφασης (ΕΕ) 2021/2111 του Συμβουλίου, της 25ης Νοεμβρίου 2021, για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, όσον αφορά τη συγκρότηση ομάδας εργασίας για την αλιεία και τη θέσπιση του εσωτερικού της κανονισμού (ΕΕ L 429 της 1.1.2021, σ. 146).

ληφθούν, εξ ονόματος της Ένωσης, σε όργανο που συνιστάται από δεδομένη συμφωνία, όταν το εν λόγω όργανο καλείται να θεσπίσει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τις πράξεις που συμπληρώνουν ή τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας».

Η έννοια των «*πράξεων που παράγουν έννομα αποτελέσματα*» περιλαμβάνει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα δυνάμει των κανόνων του διεθνούς δικαίου που διέπουν το εκάστοτε όργανο. Περιλαμβάνει επίσης κείμενα που δεν έχουν μεν δεσμευτική ισχύ βάσει του διεθνούς δικαίου, αλλά «*επηρεάζουν με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο των ρυθμίσεων που θεσπίζει ο νομοθέτης της Ένωσης*»³.

4.1.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Οι ομάδες εργασίας είναι όργανα που έχουν συσταθεί με συμφωνία, και συγκεκριμένα με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας, ή που συστάθηκαν μεταγενέστερα από τις επιτροπές δυνάμει της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 2 στοιχείο η) και το άρθρο 8 παράγραφος 4 στοιχείο στ) της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας.

Το άρθρο 9 παράγραφος 4 προβλέπει ότι οι ομάδες εργασίας καθορίζουν τον δικό τους εσωτερικό κανονισμό, το χρονοδιάγραμμα και την ημερήσια διάταξη των συνεδριάσεών τους, με κοινή συναίνεση.

Οι ομάδες εργασίας δεν προορίζονται για την έκδοση πράξεων ή τη θέσπιση μέτρων που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού τους.

Η προς έκδοση πράξη δεν συμπληρώνει ούτε τροποποιεί το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας.

Συνεπώς, η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

4.2.1. Αρχές

Η ουσιαστική νομική βάση για την έκδοση απόφασης δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται πρωτίστως από τον στόχο και το περιεχόμενο της προς έκδοση πράξης σε σχέση με την οποία λαμβάνεται θέση εξ ονόματος της Ένωσης. Εάν η προς έκδοση πράξη είναι οργανωτικού χαρακτήρα, η ουσιαστική νομική βάση για την απόφαση δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ θα πρέπει κανονικά να είναι η ουσιαστική νομική βάση της απόφασης του Συμβουλίου για τη σύναψη της συμφωνίας με την οποία συστάθηκε το όργανο.

4.2.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Με το άρθρο 9 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας συγκροτούνται τέσσερις ομάδες εργασίας. Σύμφωνα με το άρθρο 8 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, η επιτροπή εμπορικής εταιρικής σχέσης και οποιαδήποτε από τις ειδικές επιτροπές μπορούν να συγκροτούν επιπλέον ομάδες εργασίας. Οι ομάδες εργασίας επικουρούν τις επιτροπές στην εκτέλεση των καθηκόντων τους και εργάζονται υπό την εποπτεία τους. Η θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού των ομάδων εργασίας που συγκροτούνται δυνάμει της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας έχει οργανωτικό χαρακτήρα. Οι επιτροπές συγκροτήθηκαν με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας που συνήφθη βάσει του άρθρου 217 της ΣΛΕΕ.

³ Απόφαση του Δικαστηρίου, της 7ης Οκτωβρίου 2014, Γερμανία κατά Συμβουλίου, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, σκέψεις 61 έως 64.

Συνεπώς, η ουσιαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 217 της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Το άρθρο 217 σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ θα πρέπει να αποτελέσουν τη νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης.

5. ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗ ΤΗΣ ΠΡΟΣ ΕΚΔΟΣΗ ΠΡΑΞΗΣ

Δεδομένου ότι οι ομάδες εργασίας που συγκροτούνται με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας καθορίζουν τον δικό τους εσωτερικό κανονισμό με βάση το υπόδειγμα εσωτερικού κανονισμού που παρατίθεται στο παράρτημα της προς έκδοση απόφασης, είναι σκόπιμο να δημοσιευθεί ο εν λόγω εσωτερικός κανονισμός στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης μετά την έκδοση της εν λόγω απόφασης.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στις ομάδες εργασίας που συγκροτήθηκαν με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, ή που συγκροτήθηκαν μεταγενέστερα δυνάμει αυτής, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού τους

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 217, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου⁴ (στο εξής: συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας), συνήφθη από την Ένωση με την απόφαση (ΕΕ) 2021/689 του Συμβουλίου⁵, της 29ης Απριλίου 2021, και άρχισε να ισχύει την 1η Μαΐου 2021, ενώ εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Ιανουαρίου 2021.
- (2) Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας θεσπίζει θεσμικό πλαίσιο, το οποίο περιλαμβάνει, μεταξύ άλλων, ένα συμβούλιο εταιρικής σχέσης, 19 επιτροπές και τέσσερις ομάδες εργασίας.
- (3) Με το άρθρο 9 παράγραφος 1 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας συγκροτούνται η ομάδα εργασίας για τα βιολογικά προϊόντα, υπό την εποπτεία της ειδικής επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· η ομάδα εργασίας για τα μηχανοκίνητα οχήματα και τα ανταλλακτικά, υπό την εποπτεία της ειδικής σε θέματα εμπορίου επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· η ομάδα εργασίας για τα φάρμακα, υπό την εποπτεία της ειδικής σε θέματα εμπορίου επιτροπής τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο· και η ομάδα εργασίας για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης, υπό την εποπτεία της ειδικής επιτροπής για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης.
- (4) Το άρθρο 8 παράγραφος 2 στοιχείο η) της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας προβλέπει ότι, όσον αφορά τα θέματα που σχετίζονται με τους τίτλους I έως VII, τον τίτλο VIII κεφάλαιο 4, το δεύτερο μέρος πρώτος τομέας τίτλοι IX έως XII, το δεύτερο μέρος έκτος τομέας και το παράρτημα 27, η επιτροπή εμπορικής εταιρικής σχέσης έχει την εξουσία να συγκροτεί, να προβαίνει σε λύση, να εποπτεύει και να συντονίζει ομάδες εργασίας, ή να αναθέτει την εποπτεία τους σε ειδική επιτροπή σε θέματα εμπορίου. Ομοίως, το άρθρο 8 παράγραφος 4 στοιχείο στ) της εν λόγω συμφωνίας

⁴ EE L 149 της 30.4.2021, σ. 10.

⁵ EE L 149 της 30.4.2021, σ. 2.

προβλέπει ότι οι ειδικές επιτροπές έχουν την εξουσία, όσον αφορά τα θέματα που άπτονται των αρμοδιοτήτων τους, να συγκροτούν, να προβαίνουν σε λύση, να συντονίζουν και να εποπτεύουν ομάδες εργασίας.

- (5) Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, οι ομάδες εργασίας, υπό την εποπτεία των επιτροπών, επικουρούν τις επιτροπές στην εκτέλεση των καθηκόντων τους και συγκεκριμένα, προετοιμάζουν το έργο των επιτροπών και εκτελούν οποιοδήποτε καθήκον τους ανατίθεται από αυτές.
- (6) Το άρθρο 9 παράγραφος 3 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας προβλέπει ότι στις ομάδες εργασίας συμμετέχουν εκπρόσωποι της Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου και συμπροεδρεύουν ένας εκπρόσωπος της Ένωσης και ένας εκπρόσωπος του Ηνωμένου Βασιλείου.
- (7) Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 4 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, οι ομάδες εργασίας καθορίζουν τον δικό τους εσωτερικό κανονισμό με κοινή συναίνεση.
- (8) Για την ορθή λειτουργία των ομάδων εργασίας απαιτείται εσωτερικός κανονισμός που να καλύπτει τη λειτουργία τους, ο οποίος θα πρέπει να βασίζεται στον εσωτερικό κανονισμό που ορίζεται στο παράρτημα 1 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, με προσαρμογές όσον αφορά τον σκοπό και τη λειτουργία τους.
- (9) Μια ομάδα εργασίας μπορεί να εγκρίνει περαιτέρω προσαρμογές του εν λόγω εσωτερικού κανονισμού όσον αφορά μη ουσιώδη στοιχεία, όταν οι προσαρμογές αυτές απαιτούνται από τον σκοπό και τη λειτουργία της εν λόγω ειδικής ομάδας εργασίας.
- (10) Επομένως, είναι σκόπιμο να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού των ομάδων εργασίας.
- (11) Για να καταστεί δυνατή η έγκαιρη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού από τις ομάδες εργασίας, η παρούσα απόφαση θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

1. Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού των ομάδων εργασίας βασίζεται στον εσωτερικό κανονισμό που παρατίθεται στο παράρτημα I της παρούσας απόφασης.
2. Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης σχετικά με τις προσαρμογές, όσον αφορά μη ουσιώδη στοιχεία, του εσωτερικού κανονισμού που παρατίθεται στο παράρτημα I της παρούσας απόφασης για ειδική ομάδα εργασίας, όταν οι προσαρμογές αυτές απαιτούνται από τον σκοπό και τη λειτουργία της εν λόγω ομάδας εργασίας, καθορίζεται σύμφωνα με το παράρτημα II της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Επιτροπή.
Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος*